

JR: 1-10/2017

**TÁMOGATÁS ELSZÁMOLÁSA**

Az elszámolási anyagot ne fűzzék, tűzzék, ne legyen két oldalas!

Központi kladó	1-10-38/
Dátum	2017 FEBR 03 2017
Elszám:	1-10-38/2017 DU
Melléklet	
Szágo:	

1. A támogatott adatai:

- Név: OMNIVAGUS EGYESÜLET
- Cím (székhely, lakóhely): 116. BUDAPEST BARÁZDA u 18. W
- Levelezési cím, telefon: NA
- Adószám (adóazonosító jel): 18258727-1-43
- Bankszámlaszám: 1171041-20863366
- Az elszámolásban szereplő számlákkal kapcsolatosan Áfa levonási jogosultsága van-e?  
igen / nem / arányosítással (a megfelelő rész aláhúzendő)
- A támogatás összegéből az adóhatóság felé Áfa befizetést teljesített?  
igen / nem (a megfelelő rész aláhúzendő)
- A kapcsolattartó személy neve és elérhetősége: SÁNTHA ALBERT 30 6881441
- A csatolt számlákat kizárólag a Bp. XI. Kerület Újbuda Önkormányzata T-490/15/2016 sz. támogatási szerződésének elszámolásához használta fel: -igen  
-nem

(számlákon bontva, igazolva milyen arányban)

2. Az Önkormányzattól támogatásként elnyert összeg: 230000 Ft

3. A támogatási cél megnevezése: Működési költség

4. Elszámolási határidő: 2017 Jan. 30

5. Támogatás terhére elszámolt összeg összesen: 230000

6. Önerő terhére elszámolt összeg összesen: -

A költségösszesítő pótlapok száma: 1 db

Budapest, 2017 év Január hónap 30 nap

OMNIVAGUS EGYESÜLET  
1116 Budapest, Barázda u. 18.  
Asz.: 18258727-1-43  
Főv. Bír. Nyilv. sz.: 12.089  
Sz/sz: 11711041-20863366  
(cégszerű) aláírás

(Keretezett részt a támogató tölti ki!)

<b>IGAZOLÁS</b>	
<b>1. Szakmai igazolás</b>	
A támogatás cél szerinti felhasználását igazolom.	
Aláírás: .....	Dátum: .....
A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:	
.....	
Aláírás: .....	Dátum: .....
<b>2. Pénzügyi igazolás</b>	
Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét .....- Ft összegben igazolom.	
A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:	
.....	

ERK: 10467

**Omnivagus Túra- és Szabadidő Egyesület**

Székhely: 1116 Budapest Barázda u. 18.

képviseli: **Sántha Albert** elnök

**Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.

*Tárgy: szakmai beszámoló I-490/15/2016 számon iktatott pályázati adatlap alapján*

## **SZAKMAI BESZÁMOLÓ**

A támogatás, a szerződésben meghatározott **működési költségekre** használtuk fel, melyeket a pénzügyi beszámolóban rögzített számlákkal igazoltunk.

Cél szerinti működés részeként tornatermet béreltünk, melyben aktív szabadidős programokat és rendszeres sport foglalkozásokat szerveztünk gyermekeknek és családoknak.

A támogatással megvalósuló cél időtartama: **2016. január 1. napjától 2016. december 31.**

Budapest, 2017-01-30

**OMNIVAGUS EGYESÜLET**

1116 Budapest, Barázda u. 18.

Asz.: 18258727-1-43

Főv. Elf. Nyilv. Sz.: 12.088

Adósz.: 14761041-2086339E

**Támogatott**

**Sántha Albert**

**elnök**

**Omnivagus Túra- és Szabadidő**

**Egyesület**



# Számla

Eredeti

Oldal: 1 / 1.

Példány sorsszám: 1.

1 példányos lapra készült 1 eredeti és 2 másolati példányban

<b>Számla kiállító</b> Újbuda Andor 60 Kft. Budapest Andor utca 60. 1119 Adószám: 24297776-2-43 Budapest Bank: 10102093-31561700-01003003 Cégjegyzékszám: 01-09-170630		<b>Vevő</b> Omnivagus Túra és Szabadidő Egyesület Budapest Barázda utca 18. fszt./107. 1116 Adószám: 18258727-1-43 11711041-20863366					
<b>Deviza</b> HUF	<b>Fizetési mód</b> Átutalás	<b>Kelt</b> 2016.01.05.	<b>ÁFA sz.teljesítés</b> 2016.01.05.	<b>Fizetési határidő</b> 2016.01.13.	<b>Számlaszám</b> UA/K-026/2016	<b>Tételszám</b> 5	<b>Megrend.szám</b>
<b>Számvitel szerinti teljesítés:</b>		2016.01.01. - 2016.01.31.					

KSH	Termék szolgáltatás megnevezése	Mennyiség	Me.e.	Egységár	ÁFA%	Nettó érték	ÁFA érték	Bruttó érték
TESZOR 68.20.08 2016. január hó (E018-019)	Bérelti díj	1	hó	67 617 Ft	27 %	67 617 Ft	18 257 Ft	85 874 Ft
TESZOR 2016. január hó (E018-019)	Egyéb ktg.	1	hó	27 755 Ft	27 %	27 755 Ft	7 494 Ft	35 249 Ft
TESZOR 2016. január hó (E018-019)	Fűtési átalánydíj	1	hó	15 860 Ft	27 %	15 860 Ft	4 282 Ft	20 142 Ft
TESZOR 68.20.08 2016. január hó (Alu 4 garázs)	Bérelti díj	1	hó	7 600 Ft	27 %	7 600 Ft	2 052 Ft	9 652 Ft
TESZOR 2016. január hó (Alu 4 garázs)	Egyéb ktg.	1	hó	2 400 Ft	27 %	2 400 Ft	648 Ft	3 048 Ft

Fizetendő: **153 965 Ft**

azaz \*\*\* Egyszázötvenháromezer-kilencszázhatvanöt forint \*\*\*

ÁFA kulcs	ÁFA %	ÁFA alap	ÁFA összege	Számla érték
27%-os ÁFA	27 %	121 232 Ft	32 733 Ft	153 965 Ft
Csszesen		121 232 Ft	32 733 Ft	153 965 Ft

*Erre a számlára Budapesti Törvénys X. kerület  
Újbuda Jelekmányzata I-490/11/2016 17  
Januárban 1-csillós költségre 85874 Ft  
összeben*

Kérjük, átutaláskor hivatkozzon a számla sorsszámára!

A számla aláírás és céges bélyegző nélkül hiteles

A számla közvetített szolgáltatást tartalmaz!

**Eredetivel mindenben  
meg egyező hiteles másolat**

**OMNIVAGUS EGYESÜLET**  
1116 Budapest, Barázda u. 18.  
Asz.: 18258727-1-43  
Főv. Bír. Nyilv. sz.: 12.089  
Száz: 11711041-20863366

# Számla

Eredeti

Oldal: 1 / 1.

Példány sorszám: 1.

1 példányos lapra készült 1 eredeti és 2 másolati példányban

<b>Számla kiállító</b> Újbuda Andor 60 Kft. Budapest Andor utca 60. 1119 Adószám: 24297776-2-43 Budapest Bank: 10102093-31561700-01003003 Cégjegyzékszám: 01-09-170630		<b>Vevő</b> Omnivagus Túra és Szabadidő Egyesület  Budapest Barázda utca 18. fszt./107. 1116 Adószám: 18258727-1-43 11711041-20863366					
Deviza	Fizetési mód	Kelt	ÁFA sz.teljesítés	Fizetési határidő	Számlaszám	Tételszám	Megrend.szám
HUF	Átutalás	2016.01.05.	2016.01.05.	2016.01.13.	UAJK-027/2016	3	
Számvitel szerinti teljesítés:		2016.01.01. - 2016.01.31.					

KSH	Termék, szolgáltatás megnevezése	Mennyiség	Me.e	Egységár	ÁFA%	Nettó érték	ÁFA érték	Bruttó érték
TESZOR 68.20.08	Bérelti díj 2016. január hó (E épület emelet)	1	hó	98 700 Ft	27 %	98 700 Ft	26 649 Ft	125 349 Ft
TESZOR	Egyéb ktg. 2016. január hó (E épület emelet)	1	hó	32 700 Ft	27 %	32 700 Ft	8 829 Ft	41 529 Ft
TESZOR	Fűtési átalánydíj 2016. január hó (E épület emelet)	1	hó	27 200 Ft	27 %	27 200 Ft	7 344 Ft	34 544 Ft

Fizetendő: 201 422 Ft

azaz \*\*\* Kettőszázegyezer-négyszázhuszonkettő forint \*\*\*

ÁFA kulcs	ÁFA %	ÁFA alap	ÁFA összege	Számla érték
27%-os ÁFA	27 %	158 600 Ft	42 822 Ft	201 422 Ft
<b>Összesen:</b>		<b>158 600 Ft</b>	<b>42 822 Ft</b>	<b>201 422 Ft</b>

*Handwritten note:*  
A számla kiállítására hivatkozva a számla sorszáma!  
Újbuda J. területén, J. hrsz. 11/2016. sz.  
szolgáltatás keretében teljesítés történt 125 349 Ft  
összeben

Kérjük, átutaláskor hivatkozzon a számla sorszáma!  
A számla aláírás és céges bélyegző nélkül hiteles  
A számla közvetített szolgáltatást tartalmaz!

Eredetivel mindenben  
megnevező hiteles másolat.

170130

**OMNIVAGUS EGYESÜLET**  
1116 Budapest, Barázda u. 18.  
Asz.: 18258727-1-43  
Főv. Bír. Nyilv. sz.: 12.089  
Szle.: 11711041-20863366

## Számla

Eredeti

Oldal: 1 / 1.

Példány sorszám: 1.

1 példányos lapra készült 1 eredeti és 2 másolati példányban

<b>Számla kiállító</b> Újbuda Andor 60 Kft. Budapest Andor utca 60. 1119 Adószám: 24297776-2-43 Budapest Bank: 10102093-31561700-01003003 Cégjegyzékszám: 01-09-170630				<b>Vevő</b> Omnivagus Túra és Szabadidő Egyesület Budapest Barázda utca 18. fszt./107. 1116 Adószám: 18258727-1-43 11711041-20863366			
Deviza	Fizetési mód	Kelt	ÁFA sz.teljesítés	Fizetési határidő	Számlaszám	Tételszám	Megrend.szám
HUF	Átutalás	2016.02.01.	2016.02.01	2016.02.09.	UAJK-089/2016	3	
Számviteli szerinti teljesítés:		2016.02.01. - 2016.02.29.					

KSH	Termék, szolgáltatás megnevezése	Mennyiség	Me.e.	Egységár	ÁFA%	Nettó érték	ÁFA érték	Bruttó érték
TESZOR 68 20.08	Bérelti díj	1	hó	98 700 Ft	27 %	98 700 Ft	26 649 Ft	125 349 Ft
2016. február hó (E épület emelet)								
TESZOR	Egyéb ktg	1	hó	32 700 Ft	27 %	32 700 Ft	8 829 Ft	41 529 Ft
2016. február hó (E épület emelet)								
TESZOR	Fűtési átalánydíj	1	hó	27 200 Ft	27 %	27 200 Ft	7 344 Ft	34 544 Ft
2016. február hó (E épület emelet)								

Fizetendő: 201 422 Ft

azaz \*\*\* Kettőszázegyezer-négyszázhuszonkettő forint \*\*\*

ÁFA kulcs	ÁFA %	ÁFA alap	ÁFA összege	Számla érték
27%-os ÁFA	27 %	158 600 Ft	42 822 Ft	201 422 Ft
Osszesen:		158 600 Ft	42 822 Ft	201 422 Ft

Előrejelzés a Budapesti Állami Vállalat  
 Újbuda önkormányzata J. 490/15/2016/17  
 Társaságunk részére, felhívó 18258727-1-43  
 Szeghegy

Kérjük, átutaláskor hivatkozzon a számla sorszámaára!  
 A számla aláírás és céges bélyegző nélkül hiteles  
 A számla közvetített szolgáltatást tartalmaz!

Kredittel mindenben  
 menendező hiteles másolat.

170130

OMNIVAGUS EGYESÜLET  
 1116 Budapest, Barázda u. 18.  
 Asz.: 18258727-1-43  
 Főv. Bír. Nyilv. sz.: 12.089  
 Szllaz: 11711041-20863366

# BÉRLETI SZERZŐDÉS

## I. Felek

Jelen szerződés létrejött  
egy részről az **Újbuda Andor 60 Ingatlanhasznosító Korlátolt Felelősségű Társaság**  
székhelye: 1119 Budapest, Andor utca 60.  
cégjegyzékszám: Cg. 01-09-170630  
képviseli: Kiss-Leizer Gábor ügyvezető,  
adószáma: 24297776-2-43  
bankszámlaszám: 10102093-31561700-01003003  
E-mail címe: [iroda@ujbudaandor60.hu](mailto:iroda@ujbudaandor60.hu)  
mint **Bérbeadó** (továbbiakban: Bérbeadó)

más részről az **Omnivagus Túra és Szabadidő Egyesület**  
székhelye: 1116 Budapest, Barázda u. 18. fszt. 107.  
Nyilvántartási száma: 12089  
képviseli: Sántha Albert  
adószáma: 18258727-1-43  
bankszámlaszám: 11711041-20863366-00000000  
E-mail címe: [santha.albert@omnivagus.hu](mailto:santha.albert@omnivagus.hu)  
mint **Bérlő** (továbbiakban: Bérlő)

- Bérlő és Bérbeadó együttesen: **Felek** (továbbiakban: Felek) - között alulírott helyen és időben, az alábbi feltételek szerint azzal, hogy:

A Felek kijelentik, hogy bérleti jogviszonyukra  
- elsősorban az **e szerződésben**  
- amennyiben e szerződés valamely tekintetben nem, vagy eltérően nem rendelkezik, a **lakások és helyiségek bérletéről szóló 1993. évi LXXVIII. Törvényben** (továbbiakban: Ltv.) és a **Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvényben** (továbbiakban: Ptk.) foglaltak az irányadók.

## II. Szerződés célja

A Bérlő a bérleményben az egyébként működési körébe tartozó olyan **tevékenységet** végezhesen, amelynek gyakorlásához minden szükséges hatósági engedéllyel és megfelelően képzett szakemberrel rendelkezik, és amelyre a bérlemény alkalmas.

## III. Szerződés tárgya

1.) Jelen szerződéssel a Bérbeadó a Bérlőnek **2015. szeptember 1. napjától 2016. július 31. napjáig terjedő 11 hónapos határozott időre** bérbe adja, Bérlő pedig **bérbe veszi** a 1119 Budapest, XI. ker. Andor u. 60. szám alatt található ingatlanon (a továbbiakban: ingatlan) elhelyezkedő, az e szerződés **1. számú mellékletét** képező *alaprajzon* megjelölt:  
E épület emeleti szintjének 110 – 111 - 114 – 115 – 116 – 117 – 118 - 119 számokkal megjelölt, összességében 108,8 m<sup>2</sup> nagyságú **nem lakás céljára szolgáló helyiségeit.** (továbbiakban: **bérlemény**)

2.) A Bérlő kijelenti, hogy a bérlet tárgyát a szerződés megkötése előtt kellő körültekintéssel, alaposan, részletesen **megvizsgálta** és a Bérbeadó a bérleménnyel, a bérleti jogviszonnyal összefüggően szükséges teljes körű **tájékoztatást** számára előzetesen megadta.

A Bérbeadó már most hozzájárul ahhoz, hogy a Bérlő a birtokba lépését követően a bérleményben e szerződés **2. számú mellékletében** felsorolt munkálatokat saját költségére és kockázatára elvégezze annak érdekében, hogy a bérlemény tevékenysége céljainak megvalósítására megfelelő és alkalmas legyen.

## IV. Bérleti díj és egyéb költségek; a Bérlő birtokba lépése

1.) **bér** = bérleti díj és egyéb költségek:

	HUF
Havi nettó <b>bérleti díj</b>	98.700.-
<b>Egyéb költségek:</b>	
Havi nettó egyéb költség	59.900.-

# BÉRLETI SZERZŐDÉS

## I. Felek

Jelen szerződés létrejött egyrészről az **Újbuda Andor 60 Ingatlanhasznosító Korlátolt Felelősségű Társaság** székhelye: 1119 Budapest, Andor utca 60. cégjegyzékszáma: Cg. 01-09-170630 képviseli: Kiss-Leizer Gábor ügyvezető, adószáma: 24297776-2-43 bankszámlaszáma 10102093-31561700-01003003 E-mail címe: [iroda@ujbudaandor60.hu](mailto:iroda@ujbudaandor60.hu) mint **Bérbeadó** (továbbiakban: Bérbeadó)

másrészről az **Omnivagus Túra és Szabadidő Egyesület** székhelye: 1116 Budapest, Barázda u. 18. fszt. 107. Nyilvántartási száma: 12089 képviseli: Sántha Albert adószáma: 18258727-1-43 bankszámlaszáma: 11711041-20863366-00000000 E-mail címe: [santha.albert@omnivagus.hu](mailto:santha.albert@omnivagus.hu) mint **Bérlő** (továbbiakban: Bérlő)

- Bérlő és Bérbeadó együttesen: **Felek** (továbbiakban: Felek) - között alulírott helyen és időben, az alábbi feltételek szerint azzal, hogy:

A Felek kijelentik, hogy bérleti jogviszonyukra

- elsősorban az e szerződésben

- amennyiben e szerződés valamely tekintetben nem, vagy eltérően nem rendelkezik, a lakások és helyiségek bérletéről szóló 1993. évi LXXVIII. Törvényben (továbbiakban: Ltv.) és a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvényben (továbbiakban: Ptk.) foglaltak az irányadók.

## II. Szerződés célja

A Bérlő a bérleményben az egyébként működési körébe tartozó olyan **tevékenységet** végezhesen, amelynek gyakorlásához minden szükséges hatósági engedéllyel és megfelelően képzett szakemberrel rendelkezik, és amelyre a bérlemény alkalmas.

## III. Szerződés tárgya

1.) Jelen szerződéssel a Bérbeadó a Bérlőnek **2016. augusztus 1. napjától 2018. július 31. napjáig terjedő határozott időre** bérbe adja, Bérlő pedig **bérbe veszi** a 1119 Budapest, XI. ker. Andor u. 60. szám alatt található ingatlanon (a továbbiakban: ingatlan) elhelyezkedő, az e szerződés **1. számú mellékletét** képező *alaprajzon* megjelölt: „E” épület emeleti szintjének 110 – 111 – 112 – 113 -114 – 115 – 116 – 117 – 118 - 119 számokkal megjelölt, összességében **141,1 m<sup>2</sup>** nagyságú **nem lakás céljára szolgáló helyiségeit.** (továbbiakban: bérlemény)

2.) A Bérlő kijelenti, hogy a bérlet tárgyát a szerződés megkötése előtt kellő körültekintéssel, alaposan, részletesen **megvizsgálta** és a Bérbeadó a bérleménnyel, a bérleti jogviszonnyal összefüggően szükséges teljes körű **tájékoztatást** számára előzetesen megadta.

A Felek megállapítják, hogy az **épületek energetikai jellemzőinek tanúsításáról szóló 176/2008. (VI. 30.) Korm. rendelet** 1.§ (3) bek. bb.) pontja alapján a jelen szerződéssel bérbe adott **önálló rendeltetési egységű bérlemény/ önálló rendeltetési egységű bérleményt magában foglaló épület** energetikai jellemzőit tanúsítani kell. Bérbeadó jelen szerződés megkötését követő 30 napon belül adja át a bérleményekre vonatkozó energetikai tanúsítványt.





## FORGALMAK

KÖNYVELÉS/ÉRTÉKNAP

MEGNEVEZÉS

ÖSSZEG

KÖNYVELÉS/ÉRTÉKNAP	MEGNEVEZÉS	ÖSSZEG
16.02.10 16.02.10	NAPKÖZBENI ÁTUTALÁS, F.9923, 10102093-31561700-01003003, OMNIVAGUS TÚRA ÉS SZABADIDŐ EGYESÜL, Újbuda Andor 60 Ing.haszn.Kft, 101020933156170001003003, OTPVHUHB, (2.)NOTPROVIDED, 11711041201602109496356, 2016.02.10, (5.)EB UA/K-026/2016, N	-153.965

45

eredetivel mindenben  
meg egyező hiteles másolat.

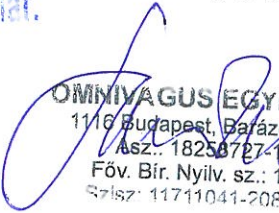
17 01 30

OMNIVAGUS EGYESÜLET  
1116 Budapest, Barázda u. 18.  
Asz.: 18258727-1-43  
Főv. Bír. Nyilv. sz.: 12.089  
Azonosító: 11711041-20863366

454

Eredetivel mindenben  
megegyező hiteles másolat.

17 0 1 3 0

  
OMNIVAGUS EGYESÜL  
1116 Budapest, Barázda u. 18.  
Asz.: 18258727-43  
Föv. Bir. Nyilv. sz.: 12.089  
Száz.: 11711041-20863399

16.03.03

16.03.03

NAPKÖZBENI ÁTUTALÁS, F.9923, 10102093-31561700-01003003, OMNIVAGUS TÚRA ÉS  
SZABADIDŐ EGYESÜL, Újbuda Andor 60 Ing.haszn.Kft, 101020933156170001003003,  
OTPVHUHB, (2.)NOTPROVIDED, 11711041201603039481281, 2016.03.03, (5.)EB UA/K-  
089/2016, N

-201.422

454

hiteles másolat  
mindenben

17 0 1 3 0

OMNIVAGUS EGYESÜLET  
1116 Budapest, Barázda u. 18.  
Asz.: 18258727-1-43  
Főv. Bír. Nyilv. sz.: 12.089  
Szlsz: 11711041-20863366



1818

előszámolás

Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata

**Kötelezettségvállalás nyilvántartásba vételi lap**

Iktatószám: .....**I-490/75/2016**..... Nyilvántartási szám: .....**203 226 - 13**.....

Kötelezettségvállalás időtartama:  határozott **2016. január 1.-től 2017. január 30.-ig**  
 határozatlan

Kötelezettségvállalás jellege:  **egyedi X**  keret jellegű

Képviselő-testületi / bizottsági döntés száma: **55/KKB/2016./V.17.**

Partner neve: **Omnivagus Túra- és Szabadidő Egyesület**

Kötelezettségvállalás tárgya: **Működési költség**

Előkészítő szervezeti egység/ előkészítő neve: **Jegyzői Igazgatóság/Dömök Viktória**

Kötelezettségvállalás összege (Ft):

Év	Nettó	ÁFA	Bruttó összeg
2016.	230.000,- Ft		230.000,- Ft
2017.			
2018.			
2019.			
További évek			
<b>Összesen</b>			<b>230.000,- Ft</b>

Költségvetési előirányzat száma, neve: **1.7.22. Civil szervezetek támogatása sor**

Megjegyzés: .....

Budapest, 2016. június <sup>9.</sup>..... Előkészítő aláírás: *D. S. L. L.*

Igazolások, megjegyzések, észrevételek:

..... <b>1.07.22</b> .....	2016. év	2017. év	2018. év	Ft 2019. év
Eredeti előirányzat	<b>10.000.000</b>			
Módosított/ zárolással csökkentett	<b>10.800.000</b>			
Lekötött előirányzat	<b>864.000</b>			
Folyamatban lévő kötelezettségváll.	<b>2.230.000</b>			
Jelenlegi lekötés	<b>230.000</b>			
Szabad előirányzat	<b>7.540.000</b>			

Költségvetési fedezet rendelkezésre áll

Megjegyzés: .....

Budapest, 20**16.** <sup>06. 03.</sup>.....Pénzügyi ügyintéző (nyilvántartó) aláírás: *De*

8

## TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

**Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.

Adószám: 157357462-43

Bankszámlaszám: 11784009-15511001

KSH-szám: 15735746-8411-321-01

képviseli: **dr. Hoffmann Tamás polgármester,**

mint támogatást nyújtó, a továbbiakban: **Támogató,**

másfelől az

**Omnivagus Egyesület**

Székhely: 1116 Budapest, Barázda u. 18.

Bírósági bejegyzés sz.: P.k. 12.089

Adószám: 18258727-1-43

képviseli: **Sántha Albert elnök**

mint támogatott, a továbbiakban **Támogatott**

között az alábbiak szerint:

1. Támogató az **I-490/15/2016** számon iktatott pályázat alapján, polgármesteri döntéssel támogatást nyújt Támogatott részére.
2. Támogató által meghirdetett pályázati felhívásban és a Támogatott által benyújtott pályázatban foglaltak jelen megállapodás elválaszthatatlan részét képezik.
3. A támogatás kizárólag az alábbi célra fordítható:  
**Működési költség**

A támogatási összeg az alábbi költségekre/kiadásokra használható fel:

**bérleti díj**

A támogatás megvalósításának helye:

**1116 Budapest, Barázda u. 18.**

**A támogatással megvalósuló cél időtartama 2016. január 1. napjától 2016. december 31. napjáig tart.**

Egyebek:

A támogatás összegét Támogatott a fentiekben meghatározott céltól eltérően nem használhatja fel. Ezzel összefüggésben sem fordítható a támogatás összege adóhatóság felé fizetendő ÁFA, illeték, vagy közteher tartozás kiegyenlítésére.

Támogatott kijelenti, hogy

- 60 (hatvan) napon túl lejárt és ki nem egyenlített köztartozása (adó-, vám-, valamint TB- és egyéb járulék tartozása) nincs,
- csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem áll.

A támogatási szerződés 1. sz. mellékletét képezi a köztartozások, illetve csőd-felszámolás és végelszámolás eljárásról szóló nyilatkozat.

Nem fizethető ki a támogatás, illetve a megítélt támogatás kifizetését fel kell függeszteni, ha a Támogatott egy korábbi támogatással összefüggésben benyújtott lejárt határidejű elszámolása még nem került elfogadásra, illetve elszámolási- vagy visszafizetési késelemben van.

**Támogatott vállalja, hogy lehetőség szerint a megvalósítás helyszínén tájékoztató táblát helyez el, melyen feltünteti, hogy a támogatási cél a Támogatóval kötött támogatási szerződés alapján valósul meg. Amennyiben Támogatott rendelkezik honlappal vagy kiadvánnyal, akkor a támogatási szerződés hatálya alatt ezeken is fel kell tüntetnie támogatás tényét.**

További feltételek: -

4. Támogató a 3. pontban rögzített cél megvalósítására **230.000 Ft, azaz kétszázharmincezer forint** vissza nem térítendő támogatást nyújt, kizárólag a Támogatott részére.
5. A kifizetés pénzáttalással a Támogatott **11711041-20863366** számú **OTP Bank** pénzügyintézetnél vezetett számlájára, melyet Támogató a **Támogatott által aláírt szerződés beérkezését követően** folyósít.
6. A támogatás felhasználásának, elszámolásának és ellenőrzésének szabályait Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata Képviselő-testületének az államháztartáson kívüli források (támogatások) átadásának, átvételének rendjéről szóló 35/2013.(VII. 19.) önkormányzati rendelete, valamint jelen szerződés tartalmazza.
7. A támogatás felhasználása
  - 7.1 Támogatott köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközektől elkülönítetten kezelni, illetve nyilvántartani, arra is figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről Támogató megkeresésére naprakész információkkal tudjon szolgálni.
  - 7.2 Támogatott vállalja, hogy a kapott támogatással legkésőbb **2017. január 30-ig** elszámol (Támogatási szerződés 3. számú melléklete).
8. Az elszámolás rendje:
  - 8.1 A Támogatott a támogatás felhasználásáról az alábbiak szerint köteles írásban elszámolni. Az elszámolásnak tartalmaznia kell:
    - a) a támogatási elszámoló lapot (Támogatási szerződés 3. számú melléklete)
    - b) a kitűzött célok megvalósulását bemutató szöveges szakmai beszámolót,
    - c) a támogatás felhasználását igazoló számláknak és az egyéb számviteli bizonylatoknak a másolatát,
    - d) a támogatási cél érdekében kötött szerződések/megrendelések másolatát,
    - e) valamint a kifizetésekről szóló bankkivonatokat és kiadási pénztárbizonylatokat.
  - 8.2 Az elszámolás minden egyes lapját (elszámoló lap, szöveges beszámoló, számlák másolatai, stb.) a Támogatottnak eredeti aláírásával szignálnia kell. Az elektronikus feldolgozás biztosítása érdekében az elszámolás minden oldalát egyoldalasan, A/4-es álló formátumban kell benyújtani.



- 8.3 Az elszámoló lap minden pontját olvashatóan, géppel vagy kézi formában nyomtatott betűkkel pontosan kell kitölteni. A Támogatottnak aláírásával igazolnia kell, hogy az elszámolásban foglaltak a valóságnak megfelelnek.
- 8.4 Minden esetben csatolni kell az elszámoló lapon feltüntetett költségeket megalapozó számlák másolatait, melyeket jól láthatóan, 1-től kezdődően sorszámmal kell ellátni és az elszámoló lapon ezekkel a sorszámokkal kell szerepeltetni. Az elszámoláshoz a támogatott nevére, címére szóló, a hatályos ÁFA törvényben meghatározott formai és tartalmi követelmények szerinti, a támogatási célnak megfelelő tartalmú, olvasható számlamásolatokat kell csatolni.
- 8.5 Az elszámoláshoz benyújtott számlák teljesítési dátuma a 3. pontban feltüntetett megvalósulási időszakra eshetnek.**
- 8.6 Nem magyar nyelvű számla esetében a számla teljes tartalmát le kell fordítani, a forint összeg számítása – melyet a számlán fel kell tüntetni – a felhasználás napján érvényes (melyet be kell csatolni) MNB hivatalos devizaárfolyamon történhet.
- 8.7 Ha a támogatás az ellátottak, résztvevők létszámához kapcsolódik, a felmerülő kiadások – benyújtott számlák összegei – arányosítással a támogatott létszámra vetítve számolhatók el. A számítás valódiságát az elszámoláshoz csatolt könyvvizsgálói igazolással kell alátámasztani. Amennyiben a Támogatott könyvvizsgálatra egyébként nem lenne kötelezett, erről írásban nyilatkozatot kell benyújtania.
- 8.8 Az eredeti számlán a Támogatottnak fel kell tüntetni (másolást megelőzően) bélyegzővel vagy olvasható ráírással: „Elszámolva a Budapesti Fővárosi XI. kerületi Újbuda Önkormányzatával .....sz. támogatási szerződése terhére .....Ft összegben”.
- 8.9. A támogatási cél megvalósulásáról szóló szöveges beszámolóban be kell mutatni, hogyan valósult meg az előzetes program- és költségtervezet.  
Ha egy számla tartalmából egyértelműen nem állapítható meg a támogatás célszerű felhasználása, a kifizetés indokoltságát a szöveges beszámolóban fel kell tüntetni.
- 8.10. Amennyiben a Támogatott (a támogatási összeg kifizetése előtti nyilatkozata szerint) a támogatással kapcsolatosan ÁFA levonásra jogosult, a támogatás terhére csak az elszámoláshoz benyújtott számlák ÁFA nélküli összegét (nettó összegét) számolhatja el. Amennyiben a támogatott nem jogosult ÁFA levonásra, úgy lehetősége van a számlák bruttó – azaz az ÁFA összegét is tartalmazó – összegének elszámolására.
- 8.11 Amennyiben Támogatott részben vagy egészben nem tud elszámolni a kapott támogatással, a Támogató Pénzügyi és Jogi Bizottsága határozatban felszólítja a Támogatottat, hogy a teljes támogatási összeget illetve annak el nem fogadott részére eső támogatási összeget, kamatokkal növelve a Támogató részére 15 napon belül fizesse vissza.
9. A megvalósítás során esetleg felmerülő többletköltség Támogatottat terheli.
10. A támogatás a mindenkor hatályos közbeszerzési törvény és az ÁFA törvény szabályai szerint használható fel.



11. Támogató jogosult a támogatás felhasználását, illetve az abból megvalósítani kívánt célt ellenőrizni, ennek során Támogatottól az ellenőrzéshez szükséges adatokat, bizonylatokat bekérni, illetve a felhasználónál előre írásban egyeztetett időpontban és módon helyszíni ellenőrzést tartani.
12. Felek jogosultak jelen megállapodást 1 (egy) hónapos felmondási idővel megszüntetni (rendes felmondás). A felmondás csak írásban érvényes.
13. Támogatott súlyos szerződésszegése esetén Támogató jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani (rendkívüli felmondás). Ebben az esetben a Támogatott köteles a támogatás teljes összegét (az átutalás napjától számított, a Ptk. 6:48. §-ában meghatározott késedelmi kamattal növelten) Támogató bankszámlájára, a felmondást követően haladéktalanul visszafizetni. Súlyos szerződésszegésnek minősül különösen a támogatás összegének e szerződésben foglaltaktól eltérő felhasználása, a vállalt feladatok ellátásának azonnali, és indokolatlan megszüntetése, valótlan adatok, tények, körülmények közlése, az elszámolási kötelezettség megszegése, az ellenőrzés akadályoztatása, a jogszabályok, szakmai követelmények, nyilvántartási kötelezettségek, valamint - ismételt felszólítást követően - a szerződés szerinti tájékoztatási kötelezettségek elmulasztása. Támogatott szerződésszegése esetén legfeljebb öt évre kizárható az Önkormányzat által biztosított támogatási lehetőségekből.
14. Jelen támogatási szerződés mellékletét képezi a Támogatott valamennyi – jogszabály alapján beszédési megbízással megterhelő – fizetési számlájára vonatkozó, a Támogató Önkormányzat javára szóló beszédési megbízás benyújtására vonatkozó visszavonásig érvényes – a Támogatott bankszámla-vezető pénzügyi vezető által leigazolt – „Felhatalmazó levél” eredeti példánya (Támogatási szerződés 2. számú melléklete). Támogató az azonnali beszédés jogát a szerződésszegés esetén azonnal gyakorolhatja.
15. Amennyiben Támogatott nem tudja teljesíteni jelen megállapodásban foglalt kötelezettségeit, erről haladéktalanul köteles Támogatót értesíteni, és köteles a támogatás teljes vagy részösszegét 15 (tizenöt) napon belül a Támogató bankszámlájára visszautalni, valamint 60 (hatvan) napon belül pénzügyi elszámolást készíteni.
16. Támogatott jelen megállapodás aláírásával tudomásul veszi, hogy
  - az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a támogatás felhasználását, jelen megállapodást, és a támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat;
  - Támogató a támogatás jelen megállapodásban foglalt közérdekű adatait (támogatott neve, támogatás célja, összege, a támogatott program időpontja, helyszíne) nyilvánosságra hozza ([www.ujbuda.hu](http://www.ujbuda.hu));
  - Támogató a jelen szerződéssel kapcsolatosan a közérdekű adatokra vonatkozó tájékoztatási és közzétételi kötelezettségének köteles eleget tenni;
  - a támogatott civil szervezetek kötelesek a szerződés megkötésekor átadott dokumentumokban (szervezet bírósági bejegyzéséről szóló végzés, hatósági engedélyek, Alapító Okirat) bekövetkezett változásról 8 (nyolc) napon belül írásban tájékoztatást adni, szükség esetén a szerződés módosítását kezdeményezni.
  - a támogatásból nyújtott természetbeni juttatások illetve reprezentációs kiadások után fizetendő terheket a támogatás végső felhasználója fizeti meg.





191  
191

17. Egyéb kikötések:

17.1 Támogatási cél kormányzati funkciója: 084 031 – Civil szervezetek működési támogatása

17.2. Zálogjog kikötése, bankgarancia, óvadék: -

18. A megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv rendelkezéseit kell irányadónak tekinteni. Jogvita esetén a szerződő felek a Budai Központi Kerületi Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki.

19. Jelen támogatási szerződés az aláírás napján lép hatályba.

20. A Felek a jelen megállapodásban foglalt feltételekkel egyetértenek, azokat közösen értelmezték, és a megállapodást, mint akaratukkal mindenben egyezőt, cégszerűen jóváhagyólag aláírták.


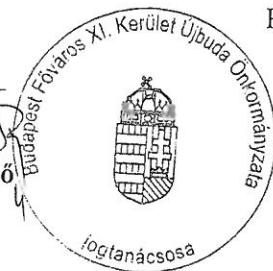
Budapest, 2016. június 6.

  
**OMNIVAGUS EGYESÜLET**  
 1116 Budapest, Bázda u. 18.  
 Asz: 18256727-143  
 Föv. Bír. Nyilv. sz.: 12.089  
 Szlsz: 11711041-20863366  
**Támogatott**  
**Omnivagus Egyesület**  
**Sántha Albert**  
 elnök

  
**Támogató**  
**Újbuda Önkormányzata**  
**dr. Hoffmann Tamás**  
 polgármester



Ellenjegyezte:

  
 jegyző  
  
 jogtanácsosa

2016 JÚN 14.

Pénzügyi ellenjegyző:

  
**Soltész Erika**  
 igazgató

2016 JÚN 15.

Támogatási szerződés 1. számú melléklete

**NYILATKOZAT**

**1. A nyilatkozattevő adatai:**

- Név: Omnivagus Egyesület
- Cím (székhely, lakóhely): 1116 Budapest, Barázda u. 18.
- Levelezési cím, telefon:
- Adószám (adóazonosító jel): 18258727-1-43
- ÁFA levonásra jogosult:  igen –  nem –  igen, arányosítással
- A kapcsolattartó személy neve és elérhetősége: Schopper Nóra 06-30-526-5084, schopper.nora@gmail.com santha.albert@omnivagus.hu

**2. Az Önkormányzattól, céljellegű támogatásként elnyert összeg: 230.000 Ft**

**3. A támogatási cél megnevezése: Működési költség**

**4. Elszámolási határidő: 2017. január 30.**

Kijelentem, hogy a fent megadott adatok megfelelnek a valóságnak, és az azokban – a támogatás elszámolása előtt – bekövetkező változásokról a Polgármesteri Hivatalt haladéktalanul tájékoztatom. Kijelentem, hogy lejárt esedékességű, 60 napon túli köztartozásom nem áll fenn, és hogy az általam képviselt szervezet nem áll csőd-felszámolási- vagy végelszámolási eljárás alatt. Vállalom, hogy a támogatási összeget a vonatkozó rendeletben foglaltak szerint, rendeltetésszerűen használom fel, és az előírások szerint a megjelölt határidőn belül elszámolok. Tudomásul veszem, hogy az önkormányzati támogatás közérdekű, nyilvánosságra hozható adatnak minősül.

Budapest, 2016. év ..... hó ..... nap

**OMNIVAGUS EGYESÜLET**  
1116 Budapest, Barázda u. 18.  
Asz/ 18258727-1-43  
Főv. Bír. Nyilv. sz.: 12\_089  
Szlsz: 11711041-20863366

(cégszerű) aláírás

Támogatási szerződés 2 sz. melléklete

Omnivagus Egyesület

1116 Budapest, Barázda u. 18.

támogatott neve

címe


Bankszámla-vezető pénzintézet neve: OTP BANK Nyrt  
Címe: 1111 M. Korintus Törzs u. 16

FELHATALMAZÓ LEVÉL

Felhatalmazzuk bankszámla-vezető pénzintézetünket, hogy a Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata 11784009-15511001 számú számlája által benyújtott azonnali beszedési megbízást a **11711041-20863366** számú számlánk terhére befogadja és teljesítse. Pénzügyi fedezethiány esetén a követelés legfeljebb harmincöt napig sorban áll.

Ez a bejelentésünk visszavonásig érvényes **Működési költség** céljára nyújtott **230.000 Ft** erejéig, és csak a jogosult, Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata írásbeli hozzájárulásával vonható vissza.

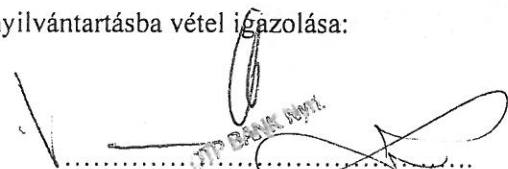
Budapest, 2016. Június 03.

  
**OMNIVAGUS EGYESÜLET**  
1116 Budapest, Barázda u. 18.  
Asz. 18258727-143  
Főv. Bír. Nyilv. sz.: 12.089  
banknál bejelentés szerinti aláírás

PH.

Bankszámla-vezető pénzintézet által történő nyilvántartásba vétel igazolása:

Budapest, 2016. JÚN. 03.

  
**OTP BANK Nyrt.**  
Budapesti Régió  
1121 Budapest, F. u. 12.  
Valentin György  
főisk. univerzális irányító